

Obiectul și descrierea litigiului

Anularea deciziei Băncii Centrale Europene de închidere a procedurii de recunoaștere a originii profesionale a bolii reclamantului și cerere de despăgubiri pentru prejudiciul moral și material pretins suferit

Concluziile reclamantei

- Anularea deciziei atacate;
- obligarea Băncii Centrale Europene la plata sumei de 30 000 euro pentru prejudiciile materiale și morale suferite;
- obligarea Băncii Centrale Europene la plata cheltuielilor de judecată.

Ațiune introdusă la 26 mai 2015 – ZZ și ZZ/Comisia**(Cauza F-80/15)**

(2015/C 279/74)

*Limba de procedură: franceza***Părțile**

Reclamanți: ZZ și ZZ (reprezentanți: T. Bontinck și A. Guillerme, avocați)

Pârâtă: Comisia Europeană

Obiectul și descrierea litigiului

Constatarea nelegalității articolului 45 și a anexei I la Statutul funcționarilor, precum și a măsurilor tranzitorii aferente, și anularea deciziilor AIPN de a nu-i include pe reclamanți pe lista funcționarilor promovați la gradul AD13 sau AD14 în cadrul exercițiului anual de promovare 2014.

Concluziile reclamanților

- Cu titlu principal:
 - constatarea nelegalității articolului 45 din Statut și a anexei I, precum și a măsurilor tranzitorii aferente;
 - anularea deciziei AIPN din 14 noiembrie 2014, de a nu-i include pe reclamanți pe lista funcționarilor promovați la gradul AD13 sau AD14 în cadrul exercițiului anual de promovare 2014 prevăzut la articolul 45 din Statut;
 - obligarea Comisiei Europene la plata cheltuielilor de judecată.

- Cu titlu subsidiar:
 - anularea deciziei AIPN din 14 noiembrie 2014, de a nu-i include pe reclamânți pe lista funcționarilor promovați la gradul AD13 sau AD14 în cadrul exercițiului anual de promovare 2014 prevăzut la articolul 45 din Statut;
 - obligarea Comisiei Europene la plata cheltuielilor de judecată.

Acțiune introdusă la 26 mai 2015 – ZZ/BEI

(Cauza F-82/15)

(2015/C 279/75)

Limba de procedură: italiana

Părțile

Reclamant: ZZ (reprezentanți: L. Isola și G. Isola, avocați)

Pârâtă: Banca Europeană de Investiții

Obiectul și descrierea litigiului

Anularea, pe de o parte, a deciziei de a nu rambursa cheltuielile efectuate de reclamant pentru o terapie laser urmată în anul 2007 și, pe de altă parte, decizii subsecvente și conexe adoptate de bancă în anul 2014

Concluziile reclamantului

- Anularea deciziei comunicate la 4 decembrie 2014 și a tuturor actelor conexe, subsecvente și prealabile, printre care figurează în mod cert scrisorile BEI din 8 ianuarie 2014, 31 ianuarie 2014, 14 februarie 2014, 24 februarie 2014, 30 aprilie 2014 și 3 iulie 2014, precum și avizul din 26 februarie 2008 și raportul emis în octombrie 2008 de doctorul M., medicul consultant al băncii și, în sfârșit, avizul emis de doctorul S. la 6 octombrie 2014;
- obligarea BEI la rambursarea sumei de 3 000 de euro, corespunzătoare sumei suportate de reclamant pentru a urma o terapie cu laser efectuată la 29, 30 și 31 octombrie 2007 și la 21, 22 și 23 noiembrie 2007, precum și la plata unei despăgubiri echitabile pentru prejudicii morale, majorată cu dobânzi, și a compensării eroziunii monetare aferente sumelor recunoscute;
- cu titlu subsidiar, obligarea Uniunii Europene la plata sumei de 3 000 de euro cu titlu de despăgubire pentru prejudiciul suferit de reclamant din cauza dispozițiilor sale echivoce, majorată cu dobânzi, și a compensării eroziunii monetare;
- obligarea BEI și a Uniunii Europene la plata în solidar a unei despăgubiri echitabile pentru prejudicii morale, precum și a cheltuielilor de judecată.